

Bulletin de nouvelles









Quel plaisir que j'ai eu au cours de ce dernier mois de commencer à connaître les élèves et les familles dans cette belle communauté. J'apprécie beaucoup votre engagement et votre collaboration.

It has been a true pleasure for me to spend this past month starting to get to know the students and families in this amazing community. I am so grateful for your engagement and for your collaboration.

Absences / Retard

Le Conseil scolaire francophone donne accès à un système de communications du nom de SchoolMessenger, de même qu'à son module de présences SafeArrival. Ces services permettront d'améliorer la communication par courrier électronique, par téléphone, par messagerie SMS (avec option de participation ultérieure requise) et par des applications mobiles pour les annonces générales, les situations d'urgence et les notifications de présence Pour la sécurité de vos enfants, merci de bien vouloir communiquer toute absence ou retard sur l'application Safe Arrival.

Cela est le moyen le plus rapide et efficace pour communiquer avec l'école. Si vous avez besoin d'aide avec ces systèmes, svp contacter le bureau.

The CSF uses a communication system called School Messenger and Safe Arrival. These platforms allow us to communicate more quickly and effectively for emergencies and for school absences. Please use Safe Arrive to communicate all absences and late arrivals for your children. This is the most effective method of communicating this information. We do monitor the voicemail and inbox at the school, but this does not provide information as quickly and efficiently. If you need help with this system, please do not hesitate to contact our office.

Journée du chandail orange

Journée de commémoration des pensionnats autochtones

Nous souhaitons remercier tous les élèves, les enseignants et le personnel de soutien pour leur participation active à la cérémonie du 30 septembre. Vous

pouvez visionner le reportage de Radio Canada ici :

https://www.csf.bc.ca/nouvelles/journee-chandail-orange-a-andre-piolat/

Questions pour l'APE?

APE:

APE_Piolat@yahoo.com

Repas chauds:

hotlunch_ap@yahoo.com

Soirées jeux (6è et +) : gamenights ap@yahoo.com

L'APE a besoin de bénévoles

Votre APE est toujours à la recherche de bénévoles pour distribuer les repas chauds. Sans bénévoles pour certains midis, la distribution des repas devra être annulée.

The APÉ needs your help to distribute hot lunches. Some hot lunches may need to be cancelled if they do not find more volunteers.

Antécédents criminels

Pour être bénévole à l'école vous devez fournir une vérification des antécédents criminels. Ce document est valide pour 5 ans. Si vous souhaitez faire une demande ou renouveler votre vérification, veuillez contacter l'accueil ecole_andre_piolat@csf.bc.ca. Nous vous enverrons une lettre à apporter au détachement de police dont vous dépendez.

All school volunteers need to provide an up to date criminal record check. This document is valid for 5 years. Please contact the school at ecole_andre_piolat@csf.bc.ca if you require a letter to bring the the police station for this information.